

# EL FÁRRO DE CEUTA

AÑO IV.-NUMERO 694

Diario regional de la mañana de información general

Jueves, 7 de enero de 1937

## Continúan las brillantes victorias nacionales en el frente de Madrid habiéndose ocupado las Rozas, el Plantío, la Casa de Pinos en Remisa y la estación de Pozuelo de Alarcón

La defensa de los rojos en trincheras y edificios fué desbordada por el valor de nuestros soldados que les causaron incontable número de bajas.-Las Cámaras yankis aprobaron la ley de neutralidad y embargó las armas compradas por los rojos.-Un coronel inglés afirma que el Ejército, la Armada y la mayoría del pueblo británico ven con simpatía el movimiento nacionalista español.

### Cuartel General del Generalísimo

#### BOLETIN DE INFORMACION

Salamanca. -- Noticias recibidas hasta las veinte horas del día 6 de enero de 1937.

#### EJERCITO DEL NORTE

Quinta división. -- Ataques del enemigo sin importancia en algunas posiciones del sector de Huesca, que fueron rechazados por nuestras fuerzas.

Sexta división. -- Fuego de fusil y cañón.

Séptima y octava divisiones y división de Soria. -- Sin novedad.

División de Madrid. -- En el día de hoy continuó el brillantísimo avance de nuestras fuerzas que ocuparon el pueblo de Las Rozas, El Plantío, la Casa de Pinos en Remisa, llegando en su marcha de Este a Oeste hasta la estación de Pozuelo de Alarcón.

La resistencia enemiga, fuerte en la defensa de casas y trincheras, fué vencida por el arrojo de nuestras tropas, que hicieron, al enemigo, numerosísimas bajas, todavía no recontadas y le cogieron importante material de guerra.

#### EJERCITO DEL SUR

Se realizaron pequeñas operaciones de avance, sin importancia.

Salamanca 6 de Enero de 1937.

De orden de S. E.

El Coronel Segundo Jefe de Estado Mayor,  
Fernando Martín Moreno.-Rubricado

### El Senado y la Cámara yankis aprueban la ley de neutralidad

Se decreta el embargo de armas para los rojos y se persiguió a dos barcos que llevaban material. - Uno de los navíos fué alcanzado y obligado a volver a tierra americana. - El otro viaja con dirección a Cartagena

Berlin. -- Se reciben noticias de Washington, dando cuenta de que a las tres horas el Senado remitió a la nueva Cámara, ya aprobada, la ley de neutralidad y embargo de armas para los combatientes en España y todos aquellos países que directa o indirectamente presten apoyo a cualquiera de los dos bandos beligerantes.

Mientras tanto en los puertos de Nueva York y San Francisco de California se había estado cargando a toda prisa dos barcos con material de guerra para los rojos.

Amos salieron de los puertos respectivos, pues la reclamación que hicieron los aviadores Berd y Acosta de seis mil dólares que les había ofrecido el ministro

rojo del Aire del Gobierno rojo Indalecio Prieto, no llegó a tiempo

Pero uno de los dos barcos fué alcanzado por un avión y un guardacostas americanos que le obligaron a volver a tierra yanqui.

El otro barco, "Mar Cantábrico", ha continuado su viaje en dirección a Cartagena, llevando a bordo algunos aviones.

#### LO QUE DICE UN PERIODICO BELGA

Nuestro Gobierno debe tomar duras represalias contra los que asesinaron al secretario de nuestra Embajada en Madrid

Bruselas. -- El periódico "La Nación Belga", publica un artículo en términos durísimos contra el Gobierno rojo de Valencia y la Junta Delegada de la Defensa de Madrid, por el asesinato del Secretario de la Embajada de Bélgica en Madrid.

El citado periódico pide al Gobierno belga que tome represalias violentas contra esa horda de criminales y bandidos que son el Gobierno rojo y todos sus comités delegados.

#### Reacción de la opinión francesa

Roma. -- Después de la firma del pacto del Mediterráneo entre Italia e Inglaterra, la opinión francesa ha reaccionado notablemente, exteriorizándose el deseo de un acercamiento a Italia y una rectificación de la política exterior, aun más teniendo en cuenta que los países balcánicos se han puesto al lado de Roma y también que Egipto realiza gestiones para una mayor amistad con el imperio italiano.

Lo mismo en los círculos políticos que en la Prensa consiguiente de Francia, se pone de manifiesto el peligro que está corriendo el país por causa de la funesta política del Gobierno del Frente Popular, que preside León Blum, añadiéndose que si Francia no inicia rápidamente una reanudación de la amistad con Italia quedará aislada.

También se pide por la prensa consciente y en numerosos mítines y actos públicos que se ponga fin de una vez al escándalo de las oficinas de reclutamiento de voluntarios para los rojos españoles y el envío de material de guerra, así como que el oro depositado por los marxistas en el Banco de Francia quede

### Habla el glorioso Millán Astray

#### NUESTRAS TROPAS

Ya calmaron su impaciencia. ¡No se sabe bien cuánta era ella, la de nuestros generales, oficiales y soldados en el frente de Madrid!

¡Qué difícil es ser discreto en la guerra cuando os dice que están impacientes, que quieren avanzar!

Ya avanza la Legión, con sus bayonetas montadas, ya se lucha cuerpo a cuerpo, ya se derrota al enemigo. Ya avanzan los bravos Requetés, los de la tradición de España. Ya la Falange mirando cara al sol avanza con su férrea disciplina y su espíritu sobrio y valiente. Las gloriosas milicias avanzan ya. Avanzan todos sin temor a nada.

Y después de hecha la conquista vuelven la mirada a Franco, a su Caudillo, que saben sienten la misma impaciencia como cuando él era teniente y que caía, también, atra vesado, como tantos caímos en la lucha por España y en la lucha para defender a nuestra religión a la que tanto queremos, que tan profundamente está arraigada en el fondo de nuestra alma.

Ya el Caudillo recibe el parte del general Mola; lacónico, enérgico y con sonrisa añade: "Mi general, el objetivo está alcanzado. Hoy, además del objetivo se están enterrando a centenares los muertos que los comunistas han dejado en el campo. La batalla ha sido dirigida brillantemente por el general Orgaz.

Ya calmaron su impaciencia, su ansia de vencer y destruir al enemigo. ¡Qué hermosa será la lista de esos jefes y esos oficiales y de esos soldados, viejos y bisoños, que todos son iguales!

¡Qué emoción tan inmensa se siente al decir esto: Que todos, desde el Caudillo al último soldado llegado al frente, sólo tienen un ideal: LA LIBERTAD DE ESPAÑA!

#### UN ARTICULO DEL CORONEL INGLES BUTLER

### El Ejército, la Armada y la mayoría del pueblo inglés al lado de los nacionalistas españoles

Berlin. -- En su edición de esta tarde la "Deuchet Germain" publica una carta del coronel retirado inglés Butler, bajo el título de "Una voz de Inglaterra".

La expresión de bandidos y salvajes es la que dice caracteriza a los ayudantes de Largo Caballero. Muchos miles de ingleses hablan en iguales términos, en público, pero por distintas causas no es posible que esto aparezca en la Prensa inglesa.

Añade el coronel Butler que

es tan clara y tan patente la simpatía del Ejército y de la Marina de guerra inglesa, como la de la mayoría del pueblo británico, hacia los nacionalistas españoles que no concibe cómo ello no puede expresarse en la Prensa de su país.

Agrega que todos los países patriotas que sienten y aman a Inglaterra, viendo cómo los hombres del General Franco defienden su país, la civilización y el orden, sienten como suya la causa nacionalista española, puesto que en idénticas circuns-

tancias ellos también combatirían a sangre y fuego al comunismo.

Sigue diciendo el coronel Butler que debe prestarse auxilio por Inglaterra a las fuerzas de Franco y si esto no se hace cuando menos observar una estricta neutralidad e impedir por todos los medios al alcance del Gobierno que los laboristas independientes y otros partidos de izquierdas envíen a los rojos un solo voluntario, una simple pistola ni una libra esterlina.

### DENTRO DE DOS AÑOS CONTARÁ INGLATERRA CON LA MAYOR FABRICA DE ARMAS DEL MUNDO

Los edificios importarán 48 millones de marcos y las maquinarias 24 millones

Berlin. -- Un corresponsal de un periódico alemán en Londres informa que el Gobierno británico ha dado órdenes para construir la mayor fábrica de armamentos del mundo.

Solamente los edificios importarán cuarenta y ocho millones de marcos y las maquinarias otros veinticuatro millones de marcos.

La construcción de la gran fábrica quedará terminada en dos años.

#### LOS ANARQUISTAS VASCOS PROFANAN UN CEMENTERIO

San Sebastián. -- Los anarquistas de Bilbao han profanado el cementerio de Mallona.

Unos grupos de desalmados arrancaron las cruces, que rompieron y otros desenterraron los cadáveres y profanaron los restos que en dicho cementerio tenían sepultura.

#### UNA INTERVIU CON EL GENERAL ARANDA

"EL DIA QUE ESPAÑA SEA UN JUGUETE EN MANOS CRIMINALES QUE CADA UNO CUMPLA CON SU DEBER" -- NOS DIJO EL GENERALISIMO FRANCO

Oviedo. -- Un periodista ha sostenido una entrevista con el general Aranda.

¿Había alguna relación entre Aranda y Franco antes de iniciarse el movimiento? Es esta una pregunta que se han hecho muchos hasta ahora y que hasta este momento no como ciamos respuesta. Y otra. ¿Cómo había ordenado el Mando y cómo había obedecido el soldado?

Hoy podemos contestar que contra lo que han dicho los rojos no hubo entre Franco y Aranda preparación previa.

--No; nada -- ha respondido Aranda a nuestra pregunta. -- No hubo contacto material. Fué una comunidad de ideas, pero jamás cruzamos una carta ni nada concreto del movimiento.

Recuerdo que un día, poco después de las elecciones de Febrero nos encontramos a la puerta del Ministerio de la Guerra, Franco, Fanjul y yo. Mostramos los tres nuestro pesimismo por la forma en que ya habían empezado a actuar los rojos desde el Poder. Franco nos dijo:

--El día en que se desborden, el día en que tengamos la prueba de que la nación, el orden y la civilización, de que todo solo es un juguete en manos de criminales no hace falta acuerdo. Que cada cual cumpla con su deber.

Y cuando surgió el movimiento le envié a Franco un comunicado diciéndole:

"Oviedo y yo nos sacrificamos por el éxito del movimiento nacional".

Le prometí, después, defenderme dos meses. Me defendí tres. Luego le transmití estas palabras: "Que el sacrificio de Oviedo sirva para el bien de España". El Generalísimo me contestó: "He dado órdenes para que se salve Oviedo". Y se salvó.

Luego, el general Aranda, nos hace elogios del Jefe del Estado español.

--Franco, nos dice, es algo maravilloso, lo mismo en inteligencia que en valor. Nunca se deja dominar por los acontecimientos. Nunca sacrifica más vidas que las imprescindibles.

#### BAJO EL IMPERIO DEL TERROR ROJO

### Los canallescos crímenes de Alicante, eran un espectáculo regocijante para las turbas

Sevilla. -- Se conocen detalles relacionados con el régimen sal vaje que impera en la población de Alicante.

Con relación a los fusilamientos, es sabido que estos se hacían en plena plaza pública, asis tiendo gran cantidad de espectadores que aclamaban y después de despreciarlos, estos criminales se acercaban a los cadáveres y les acribillaban a bala zos.

No hace mucho tiempo y en vista del numeroso público que acudía a las plazas donde se ejecutaban los fusilamientos, las autoridades de la localidad dispusieron que se efectuaran a cuatro kilómetros de la ciudad.

Al conocerse esta disposición, las turbas se sublevaron. Se dió el caso de presentarse varias mujeres que protestaban airosamente de que fueran tras portado las víctimas y les privasen de la satisfacción de ver las dar muerte.

En vista de que no permitían estas mujeres que salieran los coches de la carretera, los conductores les hicieron saber que eran órdenes dictadas y por lo tanto no había más remedio que cumplirlas, más si querían presenciar los fusilamientos, podían ir despacio y al paso de ellas seguir hasta el sitio designado.

Así lo hicieron dirigiendo durante los cuatro kilómetros canallescos insultos a las víctimas e indignas frases que eran un martirio sin precedentes.

#### UNA PREGUNTA DE LA PRENSA ALEMANA AL MUNDO ENTERO

Berlin. -- La Prensa alemana dedica editoriales y largas informaciones a la guerra civil de España.

Se hace una pregunta al mundo entero sobre si los Gobiernos de los países civilizados pueden tener inteligencias con un Gobierno de bandidos como el de Valencia.

Se invita a todos los países a contestar a esa pregunta y se estima que todas han de ser en sentido negativo si se consideran como pueblos civilizados.

**CLINICA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO**  
SANATORIO QUIRURGICO  
Soberanía Nacional, 11. Teléfono 519  
Servicio de guardia facultativo permanente  
SE PRACTICA GRATUITAMENTE LA PRIMERA CURA A LOS ACCIDENTADOS QUE ASI LO SOLICITEN

**DR. CANO TORRES**  
Jefe de la sección clínica de la sala de Dermatología del Hospital de Granada  
Especialista en piel, sífilis y venéreo  
Ha establecido en Ceuta su clínica en la Plaza Africa núm. 12, pral. izqda.  
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 9  
Teléfono: 5-4-7

# Información general de Ceuta

## LA CABALGATA DE REYES

A su paso por las calles de la población, los niños, manifestaban su alegría incomparable.

No es para descrito en estas cortas líneas, el espectáculo, que los Reyes Magos, a su paso por las calles de la población, daban con su esplendorosa Cabalgata, en la mañana de ayer.

Quienes gusten de la alegría de los niños, hallaron en ese día de su festividad, motivo más que suficiente para alegrarse también, completamente contagiados.

Melchor, Gaspar y Baltasar, con sus correspondientes pajes, y cada uno en sus caballos enjaezados maravillosamente, fueron ayer, dos veces "Reyes". Una, por su papel que representaban y su excelente "pose" y otra porque sublimaban la máxima figura que las mentes infantiles pueden soñar.

¡Los Reyes! ¡Los Reyes!, repetían alcaídos los niños y si apuramos un poquitín nuestra copa de la fantasía, hasta nosotros mismos parecía que chillábamos también al igual que ellos.

¡Los Reyes! ¡Ya vienen los Reyes!

Y, efectivamente. Ceremoniosos, graves y magnánimos desfilaban por las calles de Ceuta, esos Reyes, que realmente parecían se encontraban efectuando su viaje hacia el portal de Belén.

**SE ORGANIZA LA CABALGATA**

A las nueve en punto de la mañana, la plaza de Africa, comenzó a ser escenario de algo que más tarde iba a resultar maravilloso.

Una vez que el incansable Rafaelito Orozco, el organizador de siempre y alma de todas esas emociones infantiles, dispuso, rompiera marcha la Cabalgata, allá que fué ésta hacia el Asilo para obsequiar a aquellos niños con juguetes.

Se colocaron en calidad de guías, cinco elegantes batidores que empezaron por prestar al desfile la máxima brillantez.

Detrás, habíase agrupados las chirimías, cornetas y tambores de Regulares.

A continuación, la banda de trompetas de Artillería.

Tras de corto espacio, aparecía el primer Rey, que lo era Melchor o lo que es igual: don Adolfo Orozco.

Le seguía Gaspar; para nosotros, el señor de la Rubia.

Y a continuación, Baltasar, que fué a recaer en nuestro amigo, como todos ellos, Rafaelito Matres.

Tanto uno como otro, o sea los tres, rivalizaron en figura y majestuosidad.

Formaban seguidamente, los tambores y cornetas de Falange.

Detrás, la banda de música municipal y por último, una escolta muy vistosa que pertenecía al Grupo de Regulares.

Esto era la Cabalgata, queridos lectores. Cabalgata, que nunca nos cansaremos de repetir, al igual que los niños, nos llenó de encanto y de alta poesía.

**EN EL ASILO**

Una vez llegados los Reyes a las inmediaciones del citado Centro benéfico, descendieron de sus briosos caballos, penetrando en los comedores que habían sido habilitados provisionalmente de salón de actos. En él, se encontraban las niñas y niños asilados, y sentados pulcramente en derredor de las mesas a cuyo cuidado hallábase las hermanas de la comunidad, quienes con su característica amabilidad y fraternal alegría, prestaban a la humanidad del acto la mayor magnificencia.

Los pequeños, en los críticos momentos de ver aparecer los Reyes, terminaron por olvidar toda disciplina para romper en gestos alegres sus tradiciones de colegio. ¡Muy bien!

Se levantó un trono a los Magos y desde él, con todo cariño, fueron obsequiados a cada niño con los juguetes correspondientes.

Una vez que hubieron de tenerlos en sus manos, aquello más bien parecía un palomar en desorden que un grupo de excelentes pequeñuelos que tan excelentemente se educan.

A la terminación se interpretó el himno de Falange, terminando con él la estancia de los Reyes Magos en el Asilo.

**EN LA CRUZ ROJA**

Una vez que la Cabalgata hubo de desfilarse por la calle José A. Primo de Rivera, Camóens y Soberanía Nacional, llegó al Hospital, en donde habían de ser obsequiados los niños enfermos.

También la alegría de los pequeños hospitalizados ante la proximidad de los Reyes, no es para descrita.

Si bien en este Centro la realidad puso en cada uno de nosotros la triste nota que todo en feroz provoca y más aun siendo niño, no obstante, Dios quitó su parte por la inmensa satisfacción de lo extraño y que rido por esos niños, que eran precisamente sus juguetes.

A cada enfermito se le obsequió con el suyo, siendo además colmados por toda clase de atenciones que cada asistente al acto les prodigaba.

Sor Elisa, o sea, la Superiora de la Comunidad hubo de atraer

para sí todas las sonrisas infantiles, las cuales, devolvía ella con su trato fraternal y por el que tanto se hace querer.

Una vez terminado el reparto, de juguetes, la Cabalgata, abandonó las salas de los niños enfermos, para continuar su itinerario.

**FIN DE FIESTA**

**En la Cantina Escolar**

Desde mucho antes de las 12 que era la hora anunciada a los niños para la llegada de los Reyes, el amplio patio hallábase ya invadido por infinidad de criaturas las que todas ellas tocadas con vestiduras blancas, y poseídas de su entusiasmo, no dejaban de correr en todas direcciones.

Y allá cerca de la una, llegaron "sus" Reyes...

Estos, que en todo momento iban invitando a participar de la satisfacción de que se hallaban poseídos, que hicieron su entrada triunfal en la Cantina Escolar saludando a los niños y riéndoles sus alegrías.

Ocupado el trono que les habían levantado procedieron al reparto de juguetes que efectuaron sin el menor entorpecimiento.

Y terminado el acto, con la interpretación del himno de Falange pasaron los niños a los comedores en donde se les sirvió una exquisita comida.

**El nuevo capitán Jefe del Grupo de Regulares de Ceuta**

Por haber sido nombrado jefe del Grupo de Fuerzas Regulares Indígenas de Ceuta número 3, se encuentra entre nosotros el Capitán de dicha unidad don Pedro Ansoleaga Esteban, que partió de esta plaza para la Península el glorioso día 13 de julio último, formando parte de un tabor, que integran la columna Castejón llegaron siempre de victoria en victoria hasta el frente de Madrid de donde procede.

Sea bienvenido el bizarro Capitán al cual le deseamos toda clase de felicidad en el presente año.

## SUCESOS

### UN HERIDO GRAVE EN ATROPELLO

En las proximidades de Jadú fué atropellado ayer mañana por el camión matrícula de esta plaza número 1043 el soldado de Regulares núm. 3, Leján Balacadyr, natural de Alcazarquivir.

Seguidamente ocurrió el atropello, fué conducido a la Clínica de Urgencia donde el doctor de guardia don Lorenzo Trujillo y el practicante don Antonio Méndez, le asistieron de la fractura abita intra-articular en el codo derecho, otra herida tamcontusa en la región frontal izquierda, otra herida contusa en el codo derecho, otra herida también contusa en la región poplitea derecha, herida contusa en la nalga derecha, erosiones diversas en distintas partes del cuerpo, y otra herida contusa en la rodilla derecha.

Seguidamente de asistido y calificado su diagnóstico de grave con las atenciones contundenes al caso se le condujo al Hospital Militar, donde quedó encamado.

**OTRO ATROPELLO**

También ayer fué atropellado por un automóvil la anciana de 66 años de edad, Francisca Gil, natural de Ronda.

Fué asistida en el mismo establecimiento benéfico que el anterior, de una herida contusa de cinco centímetros de extensión en la región plantar derecha.

Su estado se calificó de leve, salvo complicaciones.

**En la Clínica de Urgencia**

Durante las últimas veinticuatro horas han sido asistidos en este benéfico establecimiento: José Ruiz, natural de Ceuta, de 9 años de edad, de una herida contusa en la región parietal derecha de carácter leve.

—Fernando Valero, natural de Granada, de 38 años de edad, de una herida infestada en la cara palmar de la mano derecha.

Pronóstico leve.

—Manuel Fernández, natural de Algeciras, de 2 años de edad, de difteria.

Pronóstico grave.

—Ana Teresa, natural de Ceuta, de 7 años de edad, de una herida inciso punzante en el tercio inferior, cara externa del muslo derecho.

Pronóstico leve.

—Francisco Palacios, natural de Vélez - Málaga, de conjuntivitis.

Pronóstico leve.

**Cursillos gratuitos**

Corte y confección sistema Vandyc

Razón: Cervantes, 10 P.

## Juzgado Municipal

### REGISTRO CIVIL

Durante las últimas veinticuatro horas en el Registro Civil, se han efectuado las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—3.  
Defunciones.—1.  
Casamientos.—0.

—:o:—

**UN BAUTIZO**

Ayer por la tarde a las seis y treinta, se celebró, solemnemente, en la Iglesia de Nuestra Señora de los Remedios de esta ciudad, el acto de imponer las aguas del bautismo a un precioso niño, hijo de la distinguida señora doña Antonia Marín y de don Teodoro Bazin, prestigioso brigada del Cuerpo de Guardias de Asalto, perteneciente a esta plantilla.

El niño, al cual impusieron el nombre de Alejandro, fué apadrinado por doña Olvido Marín y don Antonio Heredia.

Una vez terminada la ceremonia religiosa, los invitados, que hubieron de asistir en número muy elevado pasaron al domicilio de los padres en donde se les obsequió delicadamente y con esplendor.

**Noticias varias**

**ENFERMO**

Continua enfermo de algún cuidado el acreditado comerciante de esta plaza, don José Felipe, al que le deseamos rápida mejoría y total restablecimiento.

**FALLECIMIENTO**

Ha dejado de existir a los 64 años de edad, el convecino de esta plaza, don Francisco García Hera, persona que gozaba de generales conocimientos.

Ayer a las diez de la mañana se verificó la conducción de su cadáver al Cementerio de Santa Catalina, a cuyo acto asistieron bastantes amigos del finado.

A sus familiares les enviamos nuestro sentido pésame.

**DESAPARICION DE UNA DEMENTE**

Un familiar de Margarita León Sánchez, joven de unos 24 años de edad, con domicilio en la calle del Molino, número 1, se ha presentado en la Jefatura de Policía, manifestando que dicha joven había salido ayer de su domicilio aproximadamente a las diez de la mañana y que aun no había vuelto, ignorando su paradero a pesar de las gestiones por él realizadas.

Manifestó dicho familiar que la citada joven tiene perturbada sus facultades mentales.

**HALLAZGO DE UNA MONEDA DE ORO**

Por el guardia cívico, don José Muñoz Gutiérrez, ha sido hallada en la vía pública, una moneda de oro, la cual, ha sido depositada en el Registro Civil.

**Gran Academia de Corte y Confección**

DIRIGIDA POR PROFESORA DIPLOMADA

Si desea cortar y confeccionar su abrigo de temporada y toda clase de prendas de vestir de señora y caballero acuda a esta Academia

Enseñanza sencillísima y en breve tiempo. En pocos días sabrán copiar de los figurines los vestidos y dibujos más complicados

Precios de propaganda por inauguración de esta Academia

Clases de 4 a 6 y de 6 a 8. Vengan a informarse y recibirán una lección gratis. Doy Títulos Profesionales

Calle Clavijo núm. 1.—Esquina Soberanía Nacional

**MOLINA**

ELECTRICIDAD - JUGUETERIA LOZA Y CRISTAL - PAPELES PINTADOS

CEUTA TELEF. 190. TETUAN

## Comisión gestora de compras del Hospital Militar de Ceuta

### AVISO

Esta Comisión precisa adquirir los artículos que figuran en los anuncios del Boletín Oficial de esta ciudad, Cámara de Comercio, Intendencia Militar de Marruecos y Administración del Hospital Militar de esta plaza, en la que podrán consultarse las condiciones técnico-legales.

Para debido conocimiento se hace presente que, cuando algún artículo comercial ofrezca algún artículo superior al de la tasa establecida por la Comisión de Abastos del Ayuntamiento de esta ciudad, se encuentra en la necesidad de razonar en la proposición el motivo de dicho aumento, caso de no hacerlo, la Junta dará conocimiento a la superioridad por si cree ha de existir alguna responsabilidad.

El acto de compra tendrá lugar el día 16 del presente mes a las diez horas en el local de la Jefatura de Transportes Militares de esta plaza.

Ceuta 5 de enero de 1937.

El Secretario, (ilegible)

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

## Comisión gestora de compras del Hospital Militar de Ceuta

### AVISO

Esta Comisión precisa adquirir los artículos que figuran en los anuncios del Boletín Oficial de esta ciudad, Cámara de Comercio, Intendencia Militar de Marruecos y Administración del Hospital Militar de esta plaza, en la que podrán consultarse las condiciones técnico-legales.

Para debido conocimiento se hace presente que, cuando algún artículo comercial ofrezca algún artículo superior al de la tasa establecida por la Comisión de Abastos del Ayuntamiento de esta ciudad, se encuentra en la necesidad de razonar en la proposición el motivo de dicho aumento, caso de no hacerlo, la Junta dará conocimiento a la superioridad por si cree ha de existir alguna responsabilidad.

El acto de compra tendrá lugar el día 16 del presente mes a las diez horas en el local de la Jefatura de Transportes Militares de esta plaza.

Ceuta 5 de enero de 1937.

El Secretario, (ilegible)

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**AVISO**

Se notifica a los comerciantes, industriales y contratistas, que tengan cuentas pendientes con esta Corporación, relativa a suministros, obras u otra cualquier clase de crédito del ejercicio del año 1936; la obligación en que se encuentran de presentar los justificantes en las Oficinas de la Intervención Municipal, antes de las 14 horas del día 12 del mes actual, advirtiéndose que al no cumplimentar este aviso, pasarán sus créditos, sin ulterior responsabilidad para este Ayuntamiento.

Lo que se comunica para general conocimiento.

Ceuta 4 de enero de 1936.

Por O. de S. S.  
EL INTERVENTOR.— L. Martínez y Barrie.

**SE ALQUILA**

UN AMPLIO ALMACEN EN CEUTA EN SITIO CENTRICO

Para detalles dirigirse a las Oficinas de

**BAEZA HERMANOS**

EN EL HOGAR MODERNO

¡Comerciantes! ¡Industriales!

¡Contratistas de Obras, etc., etc., etc.!

Aseguren su personal contra los riesgos de accidentes del trabajo en la Mutualidad Patronal

**Mutua de Ceuta**

Contribuyendo así a la defensa de los intereses locales, aparte de los múltiples beneficios directos que para Vd. representa el ser un asociado más de una Entidad que no persigue ningún fin lucrativo y si el de estar a cubierto de una obligación impuesta por la Ley con el menor coste posible

Primo de Rivera, número 51. - Teléfono 622

**CAFÉ VICENTINO**

BAR

Pastelería y Repostería.—Restaurant

Primo de Rivera, 5 Teléfono 4-9 Ceuta

SEÑORAS... CBALLEROS.

En la SASTRERIA

**Abuelo**

No encargad vuestros trajes, sin visitar antes la SASTRERIA

**Abuelo**

Encontraréis los mejores géneros de caballero para la actual temporada de invierno

Única Exclusiva Sucursal de la Timonería Catalana de Ceuta en Tetuán

—:o:—

Cardenal Cisneros, 8, 1.º núm. 8 Frente a Correos y Telégrafos (Cerca de la Plaza)

Finca sólida. Inmuebles en caso Especialidad técnica para señoras

"Las Campanas"

El mejor de todos. Tueste diario.

Almuerzo N. GARRIBAN

O'Donnell 3 TETUAN

**Cabaret Cantante**

GRANDES DEBUTS

El mejor de Marruecos y el de las caras más bonitas

Teléfono 3-6-7 Peligros, 5

**Agencia DELGADO**

CEUTA-TETUAN

Despachos de Aduanas.—Transportes y consignaciones.—Casa en Tetuán: Cardenal Cisneros, 9

Aviso a los consumidores de la Leche Condensada

**EL BEBE HOLANDES**

Se pone en conocimiento del público en general, que a partir de esta fecha el precio de la lata de leche EL BEBE HOLANDES debidamente autorizado por la Junta de Subsistencias, ha sido fijado en 1.10 Ptas. la lata.

Estas latas continúan trayendo sus premios de costumbre

**PEDIDAS EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DE CEUTA**

Siempre fresca. Siempre igual

El Bebé Holandés no tiene rival

**AGENCIA DE CEUTA: JAUDENES, 27.-TELEFONO 365**

# Información general de Tetuán

## EN EL DIA DE LA ILUSION INFANTIL

### Tetuán celebró con brillantez extraordinaria la festividad de los Reyes Magos

No recuerda el cronista otra jornada tan pródiga en obsequios a los niños pobres, tan emocional y tan ajustada al sentido social de lo que está siendo la nueva España, como la brillante manifestación de tierno amor a la infancia desvalida celebrada ayer con motivo de la tradicional festividad de los Reyes Magos. El reparto de juguetes organizado por la Intervención Regional, el que corrió a cargo de la estación emisora de la Guardia civil, las humanitarias ofrendas de la Cruz Roja a los enfermos y heridos postrados en el lecho del dolor en los hospitales civil y militar, los hermosos actos benéficos de la Comunidad Tradicionalista rebasaron en significación y eficacia los generosos propósitos de sus entusiastas organizadores y colmaron los anhelos de quienes resultaron beneficiados con tan ejemplar conducta. Puede decirse que ayer no quedó un solo niño en Tetuán que no recibiera su juguete correspondiente — casi si todos de precio y mérito — ni un solo hogar humilde que no se viera soledad por los destellos cristianos de la beneficencia. Hermosísima conmemoración de la fecha consagrada a los niños y dignísima actuación de una sociedad que se mueve ya a impulsos de los nuevos postulados de orientación social. Que de el día de ayer, símbolo de la esencia de humanidad, como una de las jornadas más dulcemente emocionales, más alegres y completas, de cuantas vienen sucediéndose en el glorioso albor de la nueva España.

#### LA DISTRIBUCION DE JUGUETES POR LA INTERVENCION REGIONAL

Dada la hora que terminó la cabalgata, nos fué imposible ampliar más detalles de esta magnífica manifestación de recio sabor hispano y cristiano y que en medio de grandes exclamaciones de júbilo por parte de los pequeños y sinceras alabanzas por boca de mayores, recorrió las principales calles de nuestra ciudad en la tarde de anteaer. Toda la población española se encontraba en la vía pública, balcones y azoteas, presenciando el desfile, que expone preciso de una labor concienzuda por parte de la comisión organizadora del festival, tenía su mayor éxito en los comentarios que oíamos. Gran parte de la población musulmana presenciaba complacida el desfile de nuestros Reyes Magos y acompañamiento. Estos buenos musulma-

nes se finen con sinceras manifestaciones de alegría a todas nuestras fiestas y máximo si estas tienen carácter místico-religioso. Las circunstancias especiales por que atraviesa nuestra amada España en los tiempos actuales, han hecho que la labor de la comisión organizadora sea más ardua. Y si bien la población tetuana les prestó desde su primera hora su más febril cooperación — reflejada por sus aportaciones en metálico y juguetes — en cambio ha necesitado personas que entusiastas de este festival lo organizase a conciencia. Así no ha faltado ni el más ligero detalle, ni la más mínima iniciativa, para que deje gratísimo sabor el día de Reyes en la capital del Protectorado.

La cabalgata magnífica, Música de la Guardia Civil y números de esta y de la Guardia Urbana con hachones. Aquella en tonaba diversas composiciones de su bonito repertorio, especialmente marchas militares. Los ecos de los himnos de la Academia de Infantería, Falange, Bandera Española y otros atronaban el espacio, coreados por el muchedumbre SS. MM. los orientales monarcas en sendos camellos (señores del Comité donde habéis dado con ellos?) pues eran completamente auténticos; pajes con largas trompetas anunciaban el paso de tan egregios personajes que admirablemente caracterizados distribuían bolsitas de dulce entre la chiquillería que apiñadamente les seguía. Tres carrozas, una representativa de la media Luna, otra una enorme pandereta y otra una zambomba portadora por sendos caballos y dentro de estas cestas varios chiquitines preciosamente vestidos de ángeles. Una felicitación entusiasta a sus mamás que tanto gusto y esmero han tenido en la caracterización. Desde luego el rostro de los pequeños les acompañaba en su inducencia. Entre carroza y carroza, una caballería, ricamente enjaezada transportando la preciosa carga objeto de miradas codiciosas de los pequeños. Caballos, sables, coches y tractores, muñecas, etc., veíanse asomar.

Cerraba la marcha una magnífica carroza que portaba un coro de pastorillos y pastoras, ataviados perfectamente que acompañados de una orquesta dentro de la misma carroza, entonaban villancicos y canciones de nacimientos. En las paradas que el público les solicitaba hacer, cantaron, además, diversos himnos

patrióticos. Salva de aplausos cosechó la cabalgata por donde pasaba. El pueblo hubiese querido que el itinerario se alargase. Otra felicitación a las mamás y tías de los pequeños pastores y pastoras. Estaban muy bien.

Se acostaron los pequeños tentecientes a las familias modestas de la localidad con el recuerdo de la cantidad tan enorme de juguetes que habían visto. Y en la tarde de ayer a las tres comenzó en el Dispensario Municipal su distribución. A esa hora estaba materialmente ocupada la calle de Sidi Mandri y los alrededores de aquel centro benéfico. Cada madre se hacía acompañar de los suyos, portaban un volante indicador de la familia, edad y número de pequeños que aspiraban al obsequio. Iban pasando y en el interior del patio de aquel centro se había levantado un magnífico bazar donde cuidadosamente colocados pudimos observar como la cantidad — más de cuatro mil — y la calidad de los juguetes hacían honor al trabajo del comité y a la humanidad de la ciudad tetuana. Entregaban estos volantes y señalados, para evitar las repeticiones — ¡eran tan agradables! — se les entregaba el lote de aquellos. Enhorabuena y gran alegría para estos pequeños.

En la distribución vimos a las respetables y distinguidas señoras de Faura, Limiñana, Traba y Freire y señoritas de Ochoa (Ginita); González, (Paquita); Pilar Sierra, Amalia Paredes y María Salomé Morales. Muy activas y trabajadoras. Al Interventor Regional, capitán don José Faura; inspector de Entidad des municipales don Francisco Limiñana, médico director señor Traba; don Manuel García Freire y doctores señores Segovia; Ayuso, Alberti, y Gutiérrez; practicantes señores Lázaro Villar y Ferro, sargento de la Cruz Roja señor García Perea y personal subalterno de aquel centro.

La distribución terminó cerca de las ocho de la noche saliendo el público altamente complacido. Frases elogiosas, en estos actos donde acude tantísimo público, demostraban como se cumplió acertadamente los deseos de la Comisión. Ni un solo pequeño sin su juguete. Fueron seleccionados unos cincuenta, magníficos por cierto, y a cada uno de los niños se les entregaba además un número para optar a la rifa de ellos.

El coro de pastores cantó diversos villancicos durante la distribución.

Merece el comité organizador, compuesto por los señores Faura, Interventor Regional; Ochoa, Interventor Local; Limiñana, Inspector de Entidades municipales; Traba, director del Dispensario y la señorita Paquita González, funcionaria del primer de los centros citados, una calorosa felicitación por haber llevado a tan feliz éxito lo que hemos presenciado.

#### EL REPARTO DE JUGUETES Y DULCES EN EL TEATRO ESPAÑOL

A las once de la mañana, era difícil abrirse paso entre la inmensa muchedumbre infantil estacionada en las inmediaciones del Teatro Español, cuyo escenario aparecía repleto de los juguetes que, con destino a los niños pobres de la localidad, se habían recibido o adquirido con los donativos en metálico del pueblo tetuani por el populoso locutor de la estación emisora de la Guardia civil, Sargento del Benemérito instituto, don Lorenzo Gómez Benítez. Abarrota la sala de pequeños y en la escena, rutilante, resplandeciendo maravillas, ese fabuloso tesoro de la ilusión infantil.

La fiesta dió principio con la proyección de unas películas cómicas que hicieron las delicias de los encantadores espectadores, y a renglón seguido, entre ovaciones y vitores emocionantes de los pequeños, apareció en el escenario el Sargento Gómez, a quien ya habrá que denominar el cuarto Rey Mago, por que augusta y mágica ha sido su sorprendente labor caritativa, y refirió a su inquieto auditorio una interesante narración de fieras — con su moraleja y todo — de la cual fué protagonista durante su estancia en las tierras tropicales de Fernando Poo. Aunque los murmullos de la selva infantil no permitieron que el Sargento Gómez se extendiese demasiado en ese apasionante suceso, esta inédita faceta a lo Buffalo Bill del gran patriota. Los vitores patrióticos con que terminó su charla adquirieron clamores de entusiasmo en las gargantas infantiles.

Seguidamente, en presencia del Jefe de la Seguridad General de la Zona, Comandante señor Alvarez de Pablo, que inter vino muy activamente en la simpática tarea, de una representación de Falange y otra del Requeté, y auxiliado por personal de la Guardia civil, dió comienzo la ardua y lenta labor de proceder al reparto de juguetes. Antes de pasar adelante, hemos

de rendir un elogio a la minuciosa y ejemplar organización que la entrega se llevó a efecto. Cada niño recibió exactamente el objeto que había solicitado de los Reyes Magos. Y cuenta que el volumen epistolar se aproximaba a las novecientas cartas. Ello fué posible porque nombres y números se hallaban perfectamente relacionados y porque la paciencia y el espíritu de rectitud del Sargento Gómez, son tan grandes como su corazón de patriota y su amor a la infancia necesitada. Solo así cabe una distribución tan equitativa y tan justa como la que ayer se efectuó en el Teatro Español, sin antecedentes ni semejanza posibles.

Los juguetes distribuidos eran de precio y de calidad en su gran mayoría y apropiados y de excelente gusto todos. Sin exageración puede decirse que el cincuenta por ciento de ese magnífico lote no desmerecería a buen seguro de los que recibieran en ese día los niños de familias acomodadas. Es el mayor elogio que cabe hacer del acto si no fuésemos en cuenta la ser verísima selección de niños verdaderamente necesitados que ha presidido la admisión de solicitantes y la distribución de juguetes. Cada pequeño fué obsequiado con una bolsa de bombones y caramelos. Varias de ellas, lujosamente presentadas, fueron ofrecidas como recuerdo de la fiesta a las representaciones de S. A. I. el Jefe, S. E. el Alto Comisario, Comandancia de la Guardia Civil de Marruecos, Falange Española de Tetuán y Comunidad Tradicionalista de Marruecos.

El acto, desarrollado entre una algaraza y un contento indescriptible, abundó en notas y anécdotas deliciosas que imprimieron a la inolvidable fiesta la entonación y el colorido más apropiados. Desde las once de la mañana hasta las tres de la tarde duró el desfile de los niños por el escenario, y a esta hora fué preciso aplazar el reparto, porque las fuerzas humanas tienen un límite y el teatro había de ser utilizado a las cuatro en una función pública. Los juguetes que quedaron sin entregar lo fueron por la tarde, y lo continuarán siendo en la mañana de hoy, a sus propietarios correspondientes en la misma emisora de la Guardia civil.

En resumen, porque el espacio apremia; una fiesta maravillosa, una organización ejemplar, y un éxito de los grandes para la Comandancia de la Guardia civil y otro rotundo y personalísimo para el Sargento Gómez, el cuarto Rey Mago, cuyos anhelos caritativos y patrióticos se verían ampliamente colmados en la brillantísima jornada de ayer.

#### OBSEQUIO DE LA CRUZ ROJA A LOS HERIDOS Y ENFERMOS HOSPITALIZADOS

La admirable institución social Cruz Roja Española de Tetuán, cuyas manifestaciones caritativas no dan punto de reposo en cuanto de practicar el bien se trata, dedicó ayer, de manos de sus celosos dirigentes, un homenaje conmovedor y justísimo a los enfermos y heridos que yacen en el lecho del dolor tanto en el Hospital Militar como en el Civil.

A las cuatro de la tarde esas damas beneméritas repartieron entre los hospitalizados una cantidad considerable de dulces, panes, vinos generosos, te y azúcar para los musulmanes, y además de eso, un donativo en metálico de diez pesetas a cada herido de la campaña peninsular. La visita de ayer fué dedicada a los heridos y enfermos del Hospital Militar, del mismo modo que la de la víspera fué consagrada a los del establecimiento civil.

Ni que decir tiene que ambos actos, dentro de su sencillez, resultaron muy emotivos, y que el nombre de la benemérita Cruz Roja y de sus infatigables y distinguidas animadoras locales, entre las que en primerísimo término figura la Excmo. señora de Orgaz, fué de nuevo bendecido por todos los que sufren y sienten necesidades.

#### DONATIVOS DE LA COMUNIDAD TRADICIONALISTA

La Comunidad Tradicionalista de Marruecos, cuya sección femenina de Margaritas viene desarrollando una modesta y perseverante actuación de asistencia social y patriótica, celebró ayer tarde cumplidamente la festividad de los Reyes Magos, obsequiando con una suculenta merienda a los pequeños que integran la sección de Pelayos, con quienes compartieron el ágape numerosos niños pobres, y además hizo un crecido donativo en prendas y otros efectos de utilidad práctica a bastantes familias necesitadas de nuestra ciudad.

Esos hermosos actos se celebraron en el domicilio social de la Comunidad Tradicionalista y con asistencia de crecido número de afiliados de las distintas secciones, que por la mañana concurren a la misa de comunión general en la Iglesia de Nuestra Señora de las Victorias, en la

que ofició y pronunció después una plática conmovedora relativa a los ideales patrióticos y religiosos de la Tradición el culto Capellán de los Requetés, Fray Adolfo Pérez.

#### ASPECTO CALLEJERO DE LA FIESTA

La víspera de los Reyes Magos en que desfiló por las calles la bellísima cabalgata organizada con tacto y cariño admirables por la Intervención Regional, causando grandísima impresión entre la enorme muchedumbre que presenció y aplaudió a su paso, y en que los comercios de juguetes permanecieron abiertos toda la noche, haciendo una venta excelente. Tetuán ofreció un animadísimo aspecto, siendo muchísimas las familias que prestaron ajeteo desusado a nuestras vías hasta horas bien avanzadas.

El día de ayer, de carácter festivo, realizado con un tiempo espléndido, transcurrió asimismo dentro de los más júbilosos perfiles. Los actos que reseñamos con anterioridad hicieron que la ciudad ofreciese extraordinaria animación y que la alegría del jaranero mundo infantil se despararrase por toda la urbe como una bendición de Dios.

#### Informaciones de la Falange

Telegramas cruzados entre S. E. el Alto Comisario y el Jefe territorial de Falange en Marruecos, con motivo del ascenso a divisionario del General Orgaz.

Del Jefe territorial al Alto Comisario.—Nombre nuestra organización en este Territorio honorífico felicitarle sinceramente su ascenso a divisionario, deseándole grandes aciertos para bien de España y de la Falange. Saludale respetuosamente.—¡Arrriba España!

Del Alto Comisario al Jefe territorial.—Con toda efusión correspondo cariñoso saludo me en vía en nombre Organización en ese Territorio y al hacerlo le deo, para bien de España y del movimiento regenerador que representa el mayor entusiasmo, fe en porvenir y confianza en Dios". (Jefatura Territorial de Falange Española).

## Juan Cañada Moreno

### Armador de Vapores y Veleros rápidos a motor

FORM EN CONOCIMIENTO DEL COMERCIO EN GENERAL QUE HA ESTABLECIDO UN SERVICIO CON VARIAS SALIDAS POR SEMANA DEL PUERTO DE SEVILLA PARA LOS DE LARACHE, CEUTA, VILLA ALHUCEMAS Y MELILLA, TOMANDO TODA CLASE DE MERCANCÍAS PARA DICHOS PUERTOS Y VICEVERSA

TAMBIEN SE TOMA CARGA DE LOS PUERTOS DE GIBRALTAR Y TANGER PARA LOS ANTERIORMENTE CITADOS.

Para mayor facilidad del comercio y por razones patrióticas, el importe de los fletes, que serán a precios reducidos, se cobrarán en pesetas.

Se admiten fletes de otros puertos PARA INFORMES:

- |  |  |
|--|--|
| EN CEUTA:<br>Camezas, 8. Teléfono: 188.                      | EN MELILLA:<br>Don José San Martín, Jardines, 8      |
| EN SEVILLA:<br>Don Plácido Fernández ED. Ante 1              | EN TÁNGER:<br>Don Plácido Fernández ED. Ante 1       |
| EN ALBUCEMAS:<br>Don Enrique Díaz, Plaza España, Casa Herián | EN GIBRALTAR:<br>Don Pedro Artésanal, Ozote Road, 38 |
| EN RIO MARTIN: CRISTOBAL ESEINOSA                            |  |

## AVISO

El Majestic Hotel atento a las actuales circunstancias económicas, notifica en beneficio del público en general, los precios modestísimos de las habitaciones para estables o estancia superior a quince días.

- Una persona.—Habitación con baño fachada principal ... 10'00
- Dos personas.—Habitación con baño fachada principal ... 18'00
- Una persona.—Habitación sin baño fachada principal ... 8'00
- Dos personas.—Habitación sin baño fachada principal ... 14'00
- Una persona.—Habitación sin baño fachada interior ... 6'00
- Dos personas.—Habitación sin baño fachada interior ... 10'00

## Clase de Mecanografía

calle de la República número 34  
Segundo derecha  
TETUAN



Macharnudo  
«LA RIVA»  
Depositarie en Ceuta  
AGENCIA PAULETTE  
Lea V. «EL FARO»

### UN DERWOOD

Participa al público que sólo con máquinas completamente nuevas las que llevan grabado en el frente, la izquierda del titulado el sello «GASTR TRUMPY». Representante exclusivo de la marca UNDERWOOD en España y Zonas del Protectorado Español. Desconfiad en absoluto de cuanto os digan en contrario exigiendo siempre el certificado de garantía, no de la casa que las vende, sino de los concesionarios UNDERWOOD.

PEDID FOLLETOS A

**M. FERNANDEZ BENITEZ, S. L.**  
Pablo Iglesias, 3. MELILLA.—CEUTA: Soberanía Nacional, 49.—Luneta, número 37 en Tetuán y Sanlúcar, 2 en Tánger

### RAMON WEIL y HERMANO

DEPOSITARIO DE LA  
**CERVEZA DAMM**  
Fábricas de hielo.—Cámaras frigoríficas  
Agua carbónicas y jarabes

**VERMOUTH MARTINI & ROSS**  
Teléfono núm. 280 Sucursal en Ceuta Casa Central Melilla

¿Quiere V. comprarse un estupendo corte de traje barato y de buen gusto?  
Haga una visita a los Almacenes

## EL PRECIO FIJO

donde siempre encontrará un buen surtido en pañería para trajes para caballero.

### Cerámica de los Castillejos

S. A.  
REPRESENTACION DE CEUTA  
Ladrillos huecos y macizos.—Servicio directo a pie de obra  
Depósito: P. de Africa, 12, bajo. — Teléf. 4-0-3

Para trabajos tipográficos  
**EL FARO DE CEUTA**

## VIUDA DE SAMUEL SALAMA

—CONSIGNATARIOS DE BUQUES—  
Agentes exclusivos de la «SHELL»  
Sociedad Petrolífera Española  
Participa al Comercio en General que la importante Compañía Naviera:  
**BLAND LINE**  
ha establecido un servicio de SEVILLA a CEUTA al precio de:  
**CUARENTA Y OCHO PTAS. TONELADA**  
También admite carga para Melilla y otros puertos a precios muy reducidos.  
**FERMIN GALAN, 20 CEUTA APARTADO 53**

